

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

[2001/11373]

10 AOUT 2001. — Arrêté royal approuvant les nominations de membres du conseil d'administration de l'Institut belge de Normalisation

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté-loi du 20 septembre 1945 relatif à la normalisation, notamment l'article 7;

Vu l'arrêté royal du 7 juillet 1958 approuvant la refonte des statuts de l'Institut belge de Normalisation, modifié par les arrêtés royaux des 13 mai 1969 et 10 avril 1973;

Considérant qu'il y a lieu d'approuver les nominations de membres du conseil d'administration, faites par l'assemblée générale de l'Institut belge de Normalisation le 29 mars 2001;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Economie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les nominations mentionnées ci-après, faites par l'assemblée générale de l'Institut belge de Normalisation le 29 mars 2001, sont approuvées :

— pour la période du 31 mars 2001 au 31 mars 2004 : MM. J. Carmeliet, R. Deridder, M. Heselmans, F. Janssens, R. Joos, C. Legros, J. Papier, W. Terryn, D. Vanhessche et L. Vannuffel, comme membres du conseil d'administration de l'Institut belge de Normalisation;

— pour la période du 31 mars 2001 au 31 mars 2002 : M. E. Goes comme membre du conseil d'administration de l'Institut belge de Normalisation.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 31 mars 2001.**Art. 3.** Notre Ministre de l'Economie est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Nice, le 10 août 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Economie,
Ch. PICQUE

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

[2001/11373]

10 AUGUSTUS 2001. — Koninklijk besluit tot goedkeuring van de benoemingen van leden van de raad van bestuur van het Belgisch Instituut voor Normalisatie

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de besluitwet van 20 september 1945 betreffende de normalisatie, inzonderheid op artikel 7;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 juli 1958 tot goedkeuring van de omwerking der statuten van het Belgisch Instituut voor Normalisatie, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 13 mei 1969 en 10 april 1973;

Overwegende dat de benoemingen van leden van de raad van bestuur, gedaan door de algemene vergadering van het Belgisch Instituut voor Normalisatie op 29 maart 2001, goedgekeurd moeten worden;

Op de voordracht van Onze Minister van Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De hierna vermelde benoemingen, gedaan door de algemene vergadering van het Belgisch Instituut voor Normalisatie, op 29 maart 2001, worden goedgekeurd :

— voor de periode van 31 maart 2001 tot 31 maart 2004 : de heren J. Carmeliet, R. Deridder, M. Heselmans, F. Janssens, R. Joos, C. Legros, J. Papier, W. Terryn, D. Vanhessche en L. Vannuffel, tot leden van de raad van bestuur van het Belgisch Instituut voor Normalisatie;

— voor de periode van 31 maart 2001 tot 31 maart 2002 : de heer E. Goes tot lid van de raad van bestuur van het Belgisch Instituut voor Normalisatie.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 31 maart 2001.**Art. 3.** Onze Minister van Economie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Nice, 10 augustus 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Economie,
Ch. PICQUEMINISTERE DES COMMUNICATIONS
ET DE L'INFRASTRUCTURE

[2001/14176]

Modification des normes et prescriptions afférentes à la sécurité de l'infrastructure ferroviaire et à son utilisation

Un arrêté ministériel du 30 août 2001 modifie le Règlement du Gestionnaire de l'Infrastructure ferroviaire — Règlement général de la signalisation (RGS) — Titre III « manœuvre des aiguillages et des signaux » remplaçant dans la version du règlement précité, approuvé par l'arrêté ministériel du 31 août 1999, les pages 25, 26 et 26.1 à 26.6.

Ce règlement fait partie des normes et prescriptions relatives à la sécurité de l'infrastructure ferroviaire et de son utilisation, approuvées par l'arrêté ministériel du 26 mars 1999.

Cette modification peut être consultée à l'Administration du Transport terrestre du Ministère des Communications et de l'Infrastructure, Cantersteen 12, 1000 Bruxelles.

MINISTERIE VAN VERKEER
EN INFRASTRUCTUUR

[2001/14176]

Wijziging van de normen en voorschriften inzake de veiligheid van de spoorweginfrastructuur en haar gebruik

Een ministerieel besluit van 30 augustus 2001 wijzigt het Reglement van de Beheerder van de Spoorweginfrastructuur — Algemeen Reglement van de signalisatie (ARS) — Titel III « Elektrische bediening » van Bundel III « Bediening van wissels en seinen », dat in de versie van het voornoemde reglement, goedgekeurd bij het ministerieel besluit van 31 augustus 1999, ter vervanging komt van de bladzijden 27, 28 en 28.3 tot en met 28.6.

Dit reglement maakt deel uit van de normen en voorschriften, inzake de veiligheid van de spoorweginfrastructuur en haar gebruik die bij ministerieel besluit van 26 maart 1999 zijn goedgekeurd.

Deze wijziging ligt ter inzage op het Bestuur van het Vervoer te Land van het Ministerie van Verkeer en Infrastructuur, Cantersteen 12, te 1000 Brussel.